

مجله علمی و ادبی

مطبعه و محل اداره :

حضرات اوغلتیله امنیت

صندوفی جوارنده

شنگول یقوشنده

۲۵ نومرو

مسلکمه موافق آثار

جدیده مع المنونبه

قبول اولنور

درج ایله یین آثار اعاده اولنماز

دین، فلسفه، علوم، حقوق، ادبیات تاریخ، سیاست، و بالخاصه احوال و مشوره اسلامیه دین و عت ابر و هفته ده بر نشر اولنور.

صاحب و مؤسسلری :

ابوالعلا زین العابدین - ح . اشرف ادیب

تاریخ تأسیسی

۱۰ تموز ۳۲۴

آبونه بدلی

در سعادتده نسخہ سی ۵۰ پاره در

قیرله دن مقوا بورو ایله کوندریلیرسه سنوی

۲۰ غروش فضله آلنیر

سنگلی	التی آیلانی	غروش
ممالک عثمانیه ایچون	۶۵	۳۰
روسیه	۶۰۰	۳۰۰
سائر ممالک اجنبیه	۱۷	۹

آلتنجی جلد

۷ رمضان ۱۳۲۹ پنجشنبه ۱۸ اغستوس ۱۳۲۷

عدد : ۱۵۶

روسیه ده تضییق اسلامه لزوم کوسترنلر

(نوبیا ورمیا) غزته سندن نقلاً صباح غزته سنک ۲۳ تموز سنه ۳۲۷ تاریخی نسخه سنده حکایه اولنان مقاله صرف بر تمصب فکری اثری اولدینی قارئینجه بالبداهه مشهود اوله جنی جهته تمامی دکل آنجق بعض جهتلرینی عرض ایده جکم .

اولا — روسلرک شمعی به قدر حیات اسلامی بی تدقیق ایتامش اولدقلری جهته کندولرینه بر نسلک ویرلمش اولدینی بیان ایدیورکه: بو سوز اسلاملردن زیاده روسیه دولتی خذاقت سیاسی سینه ومع مافیه حقایق تاریخیه به مخالفدر . روسلر اسلاملره بر مملکتده اونوردقلری ، تماسده بولدقلرینی زماندنبری مسلمانلرک احوال روحیه و حیات اجتماعی لرینی پک ایو بیامشلردر . و بو بیلمک سایه سنده کی قوردوقلری دولاب ، قوللاندقلری پلانلر واسطه سیله مسلمانلره مسکون بر جوق قطعاتی ید استیلالرینه آلمشلردر .

بو حقیقتک اک بویوک واک صوک شاهی علی الخصوص قریم شبه جزیره سنک روسیه طرفندن نه صورتله الله ایدلمش اولدینی حقنده کی صحائف تاریخیه در . صحائف تاریخیه بیله حاجت اولمق سزین او زمانلره یتشمش اولان بابالیریم دماغلرینده منقوش اولان خاطره لرینی بزه او قوملر ایدی .

صاحب مقاله اسلاملرک حیات روحانی لرینه ماهیتی عرض اولنان ایشته او عدم وقوف اثری اولمق اوزره کندولرینه سربستی تام ویرلمش و کندو مکاتب و مدارس مذهبی لرینده تحصیل ایتلرینه مساعده قلمش اولدینی بیان ایدیور . عصر اخیر صوکلرینه قدر روسیه ایچنده اسلاملر نامنه یکیدن بر مکتب ، بر مدرسه یا بیلمامش و مکاتب و مدارس غتیقه بقایای نادره سنک یتشدیره بیله کی اوقور یازار آدملر عقلاً وعاده ایجاب ایدن مقدارک یوزده برینی کچماش اهلینک بو یوزده بردن ماعداسی کاسلاً جاهل قلمش اولدینی روسیه ممالکینده یالکیز مسلمانلر حقنده نه درجه لره قدر سربستی معارف جریان ایتمش اولدینغه دلیل باهردر .

هله روسیه ده حریت وجدان اعلاقی متعاقب یالکیز وولغا جورانده (قرق طقوز بیک) منتضرا . اسلامیه عودت ایتمش اولمسنه دائر اولان بیاناتی روسیه ده کی اسلاملرک حتی وجدانلرینک نه کی تضییقه معروض قلمش و تضییقلرک اثری اوله رق اسلامی سینه لره و بلکه عصر لره وجدانلرینک اک مخفی کوشه لرینده صاقلانغه ، ظاهر آخرستیان اسم وهویتی کوسترکه که مجبور قلمش ، نه قدر یوز بیکلرجه بیچاره لر بولمش اولدینغه روسیه ده پک رسمی اولان اعلان حریتی متعاقب یالکیز بر محله (قرق طقوز بیک) مقدارینک — وجدانلرینک ایچ یوزینی کوستر بیلمش یینه اسلام اولدقلرینی اظهار ایده بیلمش اولمیرینه پک واضح بر اعتراف و پک جلی بر بهادر .

عصر اخیرک التمشچی سنه سنه طوغری عالم اسلامک عصر لر دنبرو طالدینی اویقودن — اویاندینی کوردکلرینی و بوایشه اولا ترکیه ده

تشکیلات اداره بی تجدید ایتیمک ایسته یینلرک با نالادینی یازیورکه محرک نه قدر یالکدینی و تمبیر صحیحله نه یالکش بر صورت کوستریمک ایسته دیکنی ایضاح ایدیور .

چونکه : تورکیه ده تشکیلات اداره بی تجدید ایتیمک ایسته یینلر یالکیز ترکیه ده ، یالکیز تشکیلات اداره بی تجدید ایتیمک و بلا تفریق جنس و مذهب بتون عثمانلرک رفاه و سعادت لرینی تأمین ایتیمک ایسته میلر . و ممالک عثمانیه نلک خارچنده کی مسلمانلرک اتحاد و ترقی لرینه و یا اسلامیک تعالیسنه دثر تشبث دکل تفکر بیله ایده مامشلر و صرف عثمانلیره مخصوص اولمق اوزره تجدید اصول اداره یه عصر اخیرک التمشچی سنه سنده دکل آنجق اوج درت سنه اول موفق اوله بیلمشلردر .

ایشو اتحاد و ترقی جمعیتک وولغا جورانده شعبه سی بولمش ایسه جمعیتک اساس تشکله ، نظامات و پورغرامنه مخالف و حقیقته منافی قولی ، قولاقی بر یالاندر .

ا رنبورغ جمعیت روحانیه سی دیدیکی او حوالینک محکمه شرعیه سی اولوب لئی ملیون نفوس اسلامی نلک امور روحانی لرینک مرجعیدر . لئی ملیون نفوس ایچون بر محکمه بیله جوق کوریلورسه آرتیق حسیات انسانی نلک درجه نی میزان ایتلی . بو محکمه ایکنجی (قارئینه) طرفدن اسلاملری روسیه دولت و ملتیه ایتمدیرمق فکریله تأسیس اولمش و اوفکر و مقصده ده جوق یاردمی اولمشدر .

ذاتاً محرر مسلمانلره امنیت ایدلمک غنعات تاریخیه سی — شمعی اعتماد ایدلمامک ایجاب ایده جکنه دائر اولا فکری تعصبکاوانه سنک تأییدی صدندنه — اعتراف ایدیورکه بواعترافک ایچنده مسلمانلر ده کی افکارک هر وقت سالم ، هر وقت مطلوبه پورور اولدینی منجهدر .

محرر قرآن کریم — ک اهل اسلامه خرسیتانلرله صلح و مودتده بولنملرینی و بلا توقف اونلرله جدالده اولملرینی و اونلره قارشو اراز شدت ایلملرینی امرایتدیکنی علی الاطلاق سویلمسی بیلمیه رک دکل بیله رک بر بهتان عظیمه جراتدر .

محرر مسلمانلره تماسده بولمش و (قرآن کریم) ی ویا ترجمه سی کورمش اولمسی ایجاب ایدن بر روس ایسه مسلمانلره و ایدینلرینه تعرض و تجاوز ایتیانلر ایله صلح و مسالمتی توصیه ایدن و بلا تفریق جنس و مذهب عموم انسانلره اراز آتارینیکی و شفقته امرایلین یوزلرجه (آیات شریفه) ی کورمش و هیچ اولمازسه ایشتمش اولمسی اقتضا ایدر ایدی .

نه قدر انصاف سزلق که : شعو اسناداتده ایکی نهایتا وچ عصر اول تابیتلرینه آلدقلری مسلمانلرک اکثرینده نه دین نه دیل بر اقامش اولان پوروسلر بونفسون همده روسیه مسلمانلرله عثمانلرله قارشو بولندون . روسیه نلک اوییه مسلمانلرینه قارشوکه : عصر لر دنبرو کندیلرینه قبول کی مطاوعتده بولمش و مطاوعت اوغرنده هر درلو وارلقلرینی ف ا ایتمشلردر .

اوله عثمانلیره قارشوکه : غیر مسلم وطنداشیلرینه ایتدکلری حسن معامله اناری اوله رق لئی یدی عصر در ایچلرنده هر درلو حقوق دینیه

و اجتماعیه برینہ تماماً مالک اولہرق ادامہ موجودیت ابتدایہ مشرک و ملک عثمانیہن خارجہ کی دینہ اش لریک او غرا دقوری ہیج بر قلا کتہ قارشو یالکنز آجیقہن باشقہ بر شی یا باامش لردن .

محرر جنابری انصافہ شو قور یا قلاشیوردہ (طبعی بز روسیہ اعلیٰ اسلامہ سنک قرون وسطی حالتدن جیقہرق عالم مدینتہ داخل اوللری آرزوایدہرز) دیور .

اما متعاقباً شو شرطلری ایلری سوریورک : اخلاق خرسیتیانی . اورپا مدینتی و روسیہ دولتک اساساتی . بوشرطلردن ایکینہنہ هله بر شی دینہ میز .

برنجیعی یعنی اخلاق خرسیتیانی بی مسلمانلره قبول ایتدیرمک عجب مسلمانلرک مسلمانلر بئیمده بک صریح بر مداخله دن باشقہ ندر بیله تم ؟

ایشته انصافک اک یوحسی و !!!

سیواسدن — سلیم افندی زاده

مصطفی نقی

تستر مسئله سنه جواب

مترجمی بولندیفی هولاتده لی دوزینک (تاریخ اسلامیت) اثر معهودینه اعلان جهاد ایلدیکی کوندن بری (صراط مستقیم) سنک انداز امریض اولق حسن بر درلو یکهمیان دو قور عبدالله جودت بک کیچن هفته چیقان مهتاب غزته سنده امضاسز فقط کندیسنه خاص املا ایلہ مطرز (تستر مسئله سی) عنوانی بر بند نشر ایتمش و بومقالہ سنده رسالہ مزہ ارا صیرا اتحاد آثار ایلیان بر ذات محترم جابندن مرسول ونسخ سابقہ مزک برنده مندرج (مدنیت اسلامیه) بندینک معروض تجاوز بر اقلان نقطه لرندن انتهاز فرصتہ رسالہ یه قارشو بسلیدیکی حسیات کین و غرضی اظهار ایلده شد . محترم دو قورک اخذنار بولنده بودرکله سقوطنه متأثر اولقلہ برابر طبابتلہ اشتغال ایدن بر ذاتک مسلکی خارجنده کی موضوعلره دائر یازمغه رغبت ایلده کی اثرک درین بر تتبع محصولی اوله جفنده شبهه ایتدی کمزدن بیوک بر دقت واعتنا ایلہ مقالہ تی تدقیق ایتدک . فقط ذات مسئله نامنه شیمدی به قدر بالذات سویلنان سوزلری تکراردن و خارج از صدیدیکی برنی ناقض افکار و مطالعات شخصیه خلیطه سندن بشقہ برشی بوله مدق . غریبدرک محرمقالہ « بومملکتی ییقا جق ، یاقه جق ، چوروتہ جک برعلت وار : بوعلت آحادناسک خوشنه کیتک مراق سفیلیدر . سوبله ن سوز عقله ، منطقه ایستر اویمون ایستر اویماسین اورتیه آتیلان دعوا ایستر خلقی اضلال ایتسین ایستر اغوا ایتسین ال و بررک هوام عوامک ذوق وادرا کتہ او یغون سوز سویلنسون » دیه شکایت و تشخیص ایتدیکی مرضک سرآمدان مساینندن بولندیفی کوستریر صورتده نظر مزده هوام عوامدن فرقی ملز بر تربیه فرنگانه ایلہ پرور شیب اولهرق حسیات نجییه ملیه دن بی نصیب قالقندن عبارت بولنان

بعض متفرجانه خوش کورنک مقصدینک ده مقالہ سنده مندرج بولندیفی کوردک . ایشته بومقصددرک محرمقالہ بی عدم ایضاحدن مستدل اولدیفی وجهله ماهیت شرعیہ و وضعیت حقو قیه سندن تمامیلہ بی خبر بولندیفی بر مسئله بی ، تستر مسئله سنی قور جالامغه سوق ایتمش ورطب و یابس مدعیات ایلہ بی سروبن مطالعلره سقامتی بالبداهه آکلاشیلور مقالطلره وسعت جریان ویردیررک نتیجده اخذنار احتراصاتیلہ مشبوع آلوده غرضن وریا مقالہ معهوده وجوده کیشدر .

هویتی صاقلایهرق پاک و زیه قلملرک ابواستحیا ایلده کی صورتده معشر اسلامی تزییفه قوییلان شومتعرضک بندینی ، تحلیل اسلامک محافظه حیثیتی جان و کولکدن ارزوایدن اولدق دینی لسانلرندن اکسینک ایتیمان بو قیل ذواتک طاقیق ایتدی کیری ماسک لری یوزلرندن دوشوره کی جهته فائده دن خالی قاله من .

تستر مسئله سی سر نامه سیله مهتابک دردنجی نسخه سنک سرستونی تشکیل ایدن مقالہ آتیده بر مناسبتله عیناً نقل اولنان بعض پارچه لرندن استدلال اولنه جتی وجهله اتی اساسه ارجاع اولنه بیلور :

۱ — عوام فریانه نشریات و مطابع لرده شطیت زمبندیه بر مسلمان بالاده عیناً مندرج شو حسب حال فقره سی بندک فاتحه سنی تشکیل ایدیور و صراط مستقیمه مدنیت اسلامیه مقالہ سنی یازان محور بو وسیله ایلہ بر چوق شتوم و تحقیر و حتی سنین اخیرده استقلال افکاری محافظه ایدن اصحاب ناموسه مبدولاً اسناد اولنه کلان تهمت ارتجاع ایلہ اتهامه لایق کوریلور چونکه بوققره بی ولیاً بر مناسبتله شو جملره مصادف اولیورز :

« بوعلتله معلول اولان بر افندی » و « بز بوبله لرله مناقشه کیریشیک ارزو ایلده جک طبعنده دکاز » و « فقط بو آدم بیلرک یاخود بیلیمه رک حقیقی تحقیر ایدیور و بزم اجتهاد منزه کوره سفیل و ملوث بر ارتجاع او بونجاخله اوینایور و مدنیت اسلامیه نامه سوبله دیکتہ دلیل اولق اوژده آیات قرآنی مناسبتی مناسبتیز یکدیگری آرقسی صره دیر یور » و « هانکی عصرده بشادیفی کره ارشک نره سنده بولندیفی متبوعی اولان دولتک نصل بر دولت اولدیفی دوشونمین و یادوشونه بین محرمردخی افندی » و « قوزوم خوجه افندی باشککته کی او بیاض صغاریک ایلککی یابان ، توبندی طوقیان اوروپا مدنیت حیوانیه سیدر اوروپا مدنیت حیوانیه سی لوانه چاقشوریک دیکمک ایچون جووالدوز قولاغایه مجبور اولورسین بلکله الکده کی قلم هر حالده اوزرینه ضلالت دوکدیک مدنیت حیوانیه دبدیک اوروپا مدینتک سایه سنده وجود بولشدر . »

شخصیات قارشدر بلقسنین ، مخاطبه بر چوق تحقیرلر و تزییفلر فیرلانمقسنین مملکت مزده تنقید مقالہ لری یازیله منور دیانلر و حتی تاریخ اسلامیه قارشو یازیلان ردیه بی بونقطه دن معیب کورنلر فیلسوفلرینک ، متفکرینک وجودلریله افتخار ایلک لری کزیده منور الفکر بیوکلرینک سابقه تنقیدی کلوب کورسونلر تستر مسئله سنی تدقیق ایلده جک صراط مستقیمده مخالف حق و حقیقت دیه تلقی ایتدیکی مقالہ تی تنقید ایلیمجک قلمک ذات مسئله به تمام ایتیمکسنین محرمینک جاقشیرینه وارنجیه قدر شخصیه او غراشدیغی نهایت بر قاج متعظمانه ، مهکمانه جملله کویا حل مسئله اولنیش کی مقالہ تنقیدیه نهایت